

## Table of Contents

|                                                        |           |
|--------------------------------------------------------|-----------|
| Preface.....                                           | iii       |
| Abbreviations .....                                    | xi        |
| <b>Chapter 1: Introduction .....</b>                   | <b>1</b>  |
| 1.1 The Aim and Plan of the Book .....                 | 1         |
| 1.2 A Survey of the Literature .....                   | 2         |
| 1.3 The Authorship of the Fourth Gospel .....          | 5         |
| 1.3.1 The Internal Direct Evidence .....               | 5         |
| 1.3.2 The Internal Indirect Evidence .....             | 10        |
| 1.3.3 The External Evidence .....                      | 11        |
| 1.3.4 Conclusion .....                                 | 12        |
| 1.4 The Fourth Gospel and the Synoptic Gospels .....   | 13        |
| 1.5 The Fourth Gospel and Other Possible Sources ..... | 16        |
| 1.6 Development Theories .....                         | 21        |
| 1.7 Conclusion .....                                   | 25        |
| <b>Chapter 2: The Question of Authenticity.....</b>    | <b>27</b> |
| 2.1 Introduction .....                                 | 27        |
| 2.2 The Problem of Definition .....                    | 27        |
| 2.3 A Fresh Approach .....                             | 32        |
| 2.4 A Modern Analogy .....                             | 34        |
| 2.4.1 Type a: The Original Speech .....                | 34        |
| 2.4.2 Type b: A Close Translation .....                | 35        |
| 2.4.3 Type c: Looser Representations .....             | 36        |
| 2.4.3.1 Paraphrases .....                              | 36        |
| 2.4.3.2 Summaries .....                                | 37        |
| 2.4.3.3 Interpretative Clarifications .....            | 37        |
| 2.4.4 Conclusion .....                                 | 38        |
| 2.5 The Burden of Proof .....                          | 38        |
| 2.6 The Criteria for Authenticity .....                | 40        |
| 2.6.1 Introduction .....                               | 40        |
| 2.6.2 Multiple Attestation .....                       | 40        |
| 2.6.3 Language, Culture and Personal Idiom .....       | 41        |

|                                                                                                                                 |           |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| 2.6.4 Coherence . . . . .                                                                                                       | 42        |
| 2.6.5 Dissimilarity . . . . .                                                                                                   | 43        |
| 2.6.6 Anti-Redactional Features . . . . .                                                                                       | 45        |
| 2.6.7 Synthesis . . . . .                                                                                                       | 45        |
| 2.6.8 Summary . . . . .                                                                                                         | 46        |
| 2.7 Conclusion . . . . .                                                                                                        | 47        |
| <b>Chapter 3: Authenticity and the Johannine Sayings . . .</b>                                                                  | <b>48</b> |
| 3.1 The Critical Problem . . . . .                                                                                              | 48        |
| 3.2 Some Negative Reactions . . . . .                                                                                           | 49        |
| 3.3 A More Positive Assessment . . . . .                                                                                        | 51        |
| 3.3.1 Introduction . . . . .                                                                                                    | 51        |
| 3.3.2 Milieu . . . . .                                                                                                          | 51        |
| 3.3.3 Points of Contact with the Synoptic Jesus . . . . .                                                                       | 53        |
| 3.3.4 Style . . . . .                                                                                                           | 56        |
| 3.4 The Critical Problem Again . . . . .                                                                                        | 57        |
| 3.5 The Fourth Evangelist's Handling of Old Testament Quotations<br>as a Clue to his Handling of the Sayings of Jesus . . . . . | 58        |
| 3.5.1 Introduction . . . . .                                                                                                    | 58        |
| 3.5.2 Category One . . . . .                                                                                                    | 60        |
| 3.5.3 Category Two . . . . .                                                                                                    | 69        |
| 3.5.4 Category Three . . . . .                                                                                                  | 77        |
| 3.5.5 Conclusions . . . . .                                                                                                     | 81        |
| 3.6 The Johannine Sayings of Jesus . . . . .                                                                                    | 83        |
| <b>Chapter 4: Jesus and His 'Works' . . . . .</b>                                                                               | <b>85</b> |
| 4.1 Introduction . . . . .                                                                                                      | 85        |
| 4.2 Common Usage . . . . .                                                                                                      | 86        |
| 4.3 Jewish Usage . . . . .                                                                                                      | 87        |
| 4.4 Johannine Usage . . . . .                                                                                                   | 89        |
| 4.5 Coherence with the Synoptic Evidence . . . . .                                                                              | 91        |
| 4.5.1 Linguistic Coherence . . . . .                                                                                            | 91        |
| 4.5.2 Idiomatic Coherence . . . . .                                                                                             | 94        |
| 4.5.3 Theological Coherence . . . . .                                                                                           | 95        |
| 4.6 Conclusion . . . . .                                                                                                        | 96        |
| <b>Chapter 5: The Divine Imperative . . . . .</b>                                                                               | <b>98</b> |
| 5.1 Introduction . . . . .                                                                                                      | 98        |
| 5.2 The Context of John 9.3b-4 . . . . .                                                                                        | 98        |
| 5.2.1 The Johannine Context . . . . .                                                                                           | 98        |
| 5.2.2 John 9.1-10.21 . . . . .                                                                                                  | 100       |

|                                                                 |     |
|-----------------------------------------------------------------|-----|
| 5.2.3 John 9.1-7 .....                                          | 101 |
| 5.2.4 John 9.2-5 .....                                          | 103 |
| 5.3 The Authenticity of John 9.3b-4 .....                       | 108 |
| 5.3.1 Introduction .....                                        | 108 |
| 5.3.2 The Authenticity of τοῦ πέμψαντός με .....                | 108 |
| 5.3.3 The Textual Crux .....                                    | 110 |
| 5.3.4 General Maxim or Personal Statement? .....                | 113 |
| 5.3.5 The Authenticity of John 9.4: The Criteria Applied ...    | 114 |
| 5.3.6 The Authenticity of the ἔργα Motif in John 9.3b-4 ...     | 118 |
| 5.4 The Exegesis of John 9.3b-4 .....                           | 122 |
| 5.4.1 Introduction .....                                        | 122 |
| 5.4.2 John 9.4 as an Independent Saying .....                   | 123 |
| 5.4.3 John 9.3b-4 in its Presumed Historical Context .....      | 124 |
| 5.4.4 John 9.3b-4 in its Total Johannine Context .....          | 125 |
| 5.5 The Exegesis of John 9.3b-4 in the Patristic Era .....      | 126 |
| 5.6 Conclusion .....                                            | 128 |
| <br>Chapter 6: Accomplishing God's Work.....                    | 130 |
| 6.1 Introduction .....                                          | 130 |
| 6.2 The Context of John 4.34 .....                              | 130 |
| 6.2.1 John 4.1-42 .....                                         | 130 |
| 6.2.2 John 4.31-34 .....                                        | 134 |
| 6.3 The Authenticity of John 4.34 .....                         | 135 |
| 6.3.1 Introduction .....                                        | 135 |
| 6.3.2 The Criteria Applied .....                                | 137 |
| 6.4 The Exegesis of John 4.34 .....                             | 149 |
| 6.4.1 Introduction .....                                        | 149 |
| 6.4.2 John 4.34 within the Context of John 4.31-34 .....        | 149 |
| 6.4.3 John 4.34 within the Context of John 4.1-42 .....         | 151 |
| 6.4.4 John 4.34 in its Total Johannine Context .....            | 152 |
| 6.5 The Context of John 17.4 .....                              | 154 |
| 6.5.1 John 13-17 .....                                          | 154 |
| 6.5.2 John 17 .....                                             | 155 |
| 6.5.3 John 17.1-5 .....                                         | 156 |
| 6.6 The Authenticity of John 17.4 .....                         | 157 |
| 6.7 The Exegesis of John 17.4 .....                             | 159 |
| 6.8 The Exegesis of John 4.34 and 17.4 in the Patristic Era ... | 161 |
| 6.9 Conclusion .....                                            | 162 |
| <br>Chapter 7: Doing What God Does (A).....                     | 164 |
| 7.1 Introduction .....                                          | 164 |

|                                                                         |            |
|-------------------------------------------------------------------------|------------|
| 7.2 The Context of John 5.17 . . . . .                                  | 164        |
| 7.2.1 The Johannine Context . . . . .                                   | 164        |
| 7.2.2 John 5.1-9a . . . . .                                             | 165        |
| 7.2.3 John 5.9b-16 . . . . .                                            | 166        |
| 7.3 The Authenticity of John 5.17 . . . . .                             | 184        |
| 7.4 The Exegesis of John 5.17 . . . . .                                 | 184        |
| 7.4.1 Introduction . . . . .                                            | 184        |
| 7.4.2 John 5.17 in its Presumed Historical Context . . . . .            | 184        |
| 7.4.3 John 5.17 in its Total Johannine Context . . . . .                | 191        |
| 7.5 The Exegesis of John 5.17 in the Patristic Era . . . . .            | 191        |
| 7.6 Conclusion . . . . .                                                | 193        |
| <b>Chapter 8: Doing What God Does (B) . . . . .</b>                     | <b>195</b> |
| 8.1 Introduction . . . . .                                              | 195        |
| 8.2 The Context of John 5.19-20 . . . . .                               | 196        |
| 8.3 The Authenticity of John 5.19-20 . . . . .                          | 201        |
| 8.3.1 'Truly, truly, I say to you ...' . . . . .                        | 201        |
| 8.3.2 '... the Son can do nothing of his own accord ...' . . . . .      | 202        |
| 8.3.2.1 The Possible Background to the Saying . . . . .                 | 202        |
| 8.3.2.2 The Criteria Applied . . . . .                                  | 205        |
| 8.3.3 '... and greater works than these will he show him ...' . . . . . | 215        |
| 8.4 The Exegesis of John 5.19-20 . . . . .                              | 216        |
| 8.4.1 'Truly, truly, I say to you ...' . . . . .                        | 216        |
| 8.4.2 '... the Son can do nothing of his own accord ...' . . . . .      | 217        |
| 8.4.2.1 John 5.19-20a as a Saying of Jesus . . . . .                    | 217        |
| 8.4.2.2 John 5.19-20a in its Total Johannine Context . . . . .          | 221        |
| 8.4.3 '... and greater works than these will he show him ...' . . . . . | 221        |
| 8.5 The Exegesis of John 5.19-20 in the Patristic Era . . . . .         | 222        |
| 8.6 Conclusion . . . . .                                                | 225        |
| <b>Chapter 9: Indicators of Jesus' Identity . . . . .</b>               | <b>227</b> |
| 9.1 Introduction . . . . .                                              | 227        |
| 9.2 The Exegesis of the Sayings . . . . .                               | 227        |
| 9.2.1 John 5.36 . . . . .                                               | 227        |
| 9.2.1.1 The Context of John 5.36 . . . . .                              | 227        |
| 9.2.1.2 The Scope of the ἔργα in John 5.36 . . . . .                    | 229        |
| 9.2.1.3 The Exegesis of John 5.36 . . . . .                             | 230        |
| 9.2.1.4 Conclusion . . . . .                                            | 231        |
| 9.2.2 John 10.25, 32, 37f. . . . .                                      | 232        |
| 9.2.2.1 The Context of John 10.25, 32, 37f. . . . .                     | 232        |
| 9.2.2.2 The Scope of the ἔργα in John 10.25, 32, 37f. . . . .           | 233        |

|                                                                                                         |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| 9.2.2.3 The Exegesis of John 10.25 . . . . .                                                            | 234        |
| 9.2.2.4 The Exegesis of John 10.32 . . . . .                                                            | 235        |
| 9.2.2.5 The Exegesis of John 10.37f. . . . .                                                            | 236        |
| 9.2.2.6 Conclusion . . . . .                                                                            | 238        |
| 9.2.3 John 14.10f. . . . .                                                                              | 238        |
| 9.2.3.1 The Context of John 14.10f. . . . .                                                             | 238        |
| 9.2.3.2 The Scope of the ἔργα in John 14.10f. . . . .                                                   | 239        |
| 9.2.3.3 The Exegesis of John 14.10f. . . . .                                                            | 240        |
| 9.2.3.4 Conclusion . . . . .                                                                            | 241        |
| 9.2.4 John 15.24 . . . . .                                                                              | 241        |
| 9.2.4.1 The Context of John 15.24 . . . . .                                                             | 241        |
| 9.2.4.2 The Scope of the ἔργα in John 15.24 . . . . .                                                   | 242        |
| 9.2.4.3 The Exegesis of John 15.24 . . . . .                                                            | 242        |
| 9.2.4.4 Conclusion . . . . .                                                                            | 243        |
| 9.2.5 Exegetical Conclusions . . . . .                                                                  | 244        |
| 9.3 Coherence with the Historical Jesus . . . . .                                                       | 245        |
| 9.3.1 Introduction . . . . .                                                                            | 245        |
| 9.3.2 Matthew 11.2-6 par. Luke 7.18-23 . . . . .                                                        | 246        |
| 9.3.3 Matthew 11.20-24 par. Luke 10.12-15 . . . . .                                                     | 251        |
| 9.3.4 Conclusion to the Argument from Coherence . . . . .                                               | 254        |
| 9.4 The Johannine Redaction . . . . .                                                                   | 256        |
| 9.5 The Exegesis of the Texts in the Patristic Era . . . . .                                            | 258        |
| 9.6 Conclusion . . . . .                                                                                | 261        |
| <b>Chapter 10: General Conclusions . . . . .</b>                                                        | <b>263</b> |
| 10.1 The Possibility of Finding 'Authentic' Sayings of Jesus in<br>the Fourth Gospel . . . . .          | 263        |
| 10.2 The Nature of 'Authenticity' . . . . .                                                             | 264        |
| 10.3 The Authenticity of the Works-Sayings of Jesus in the<br>Fourth Gospel . . . . .                   | 265        |
| 10.4 The Johannine Presentation of the Works-Sayings of Jesus . . . . .                                 | 268        |
| 10.5 The Patristic Development of the Johannine Presentation of<br>the Works-Sayings of Jesus . . . . . | 270        |
| <b>Appendix A: U.C. von Wahlde's Source Theory . . . . .</b>                                            | <b>272</b> |
| <b>Appendix B: Jesus' Claim to 'Do the Works of God' in<br/>John 10.37f. . . . .</b>                    | <b>278</b> |
| 1 Introduction . . . . .                                                                                | 278        |
| 2 Doing the Works which God Commands . . . . .                                                          | 279        |
| 2.1 Jewish Literature . . . . .                                                                         | 279        |
| 2.2 The New Testament . . . . .                                                                         | 280        |

|                                                                                        |     |
|----------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 2.3 The Fourth Gospel . . . . .                                                        | 281 |
| 2.4 Conclusion . . . . .                                                               | 281 |
| 3 Doing the Works which God Does in Imitation of Him . . . . .                         | 282 |
| 3.1 Jewish Literature . . . . .                                                        | 282 |
| 3.2 The New Testament . . . . .                                                        | 283 |
| 3.3 The Fourth Gospel . . . . .                                                        | 283 |
| 3.4 Conclusion . . . . .                                                               | 284 |
| 4 Doing the Works which God Does by Being the Means by which<br>He Does them . . . . . | 284 |
| 4.1 Jewish Literature . . . . .                                                        | 285 |
| 4.2 The New Testament . . . . .                                                        | 285 |
| 4.3 The Fourth Gospel . . . . .                                                        | 286 |
| 4.4 Conclusion . . . . .                                                               | 288 |
| 5 General Conclusions . . . . .                                                        | 289 |
| Bibliography . . . . .                                                                 | 291 |
| Index of Sources . . . . .                                                             | 305 |
| Author Index . . . . .                                                                 | 331 |
| Subject Index . . . . .                                                                | 336 |